



KAPITAŁ LUDZKI
NARODOWA STRATEGIA SPÓJNOŚCI

Projekt współfinansowany przez
Unię Europejską w ramach
Europejskiego Funduszu
Społecznego

UNIA EUROPEJSKA
EUROPEJSKI
FUNDUSZ SPOŁECZNY



Nazwa przedmiotu		Kod ECTS	
Praktyczna nauka języka chorwackiego		9.0.5984	
Nazwa jednostki prowadzącej przedmiot			
Zakład Sławistyki i Studiów Bałkańskich			
Studia			
wydział	kierunek	poziom	drugiego stopnia
Wydział Filologiczny	Sławistyka	forma	stacjonarne
		moduł	Podstawowa
		specjalnościowy	
		specjalizacja	wszystkie
Nazwisko osoby prowadzącej (osób prowadzących)			
mgr Agnieszka Bielińska; mgr Dubravko Vencl; dr Natalia Wyszogrodzka-Liberadzka			
Formy zajęć, sposób ich realizacji i przypisana im liczba godzin		Liczba punktów ECTS	
Formy zajęć		29	
Ćw. audytoryjne		SEMESTR 1:	
Sposób realizacji zajęć		90 godzin - udział w ćwiczeniach;	
zajęcia on-line, zajęcia w sali dydaktycznej		90 godzin - przygotowanie do zajęć;	
Liczba godzin		45 godzin - przygotowanie zadań wskazane przez Prowadzącego oraz do kolokwium.	
Ćw. audytoryjne: 270 godz.		Razem: 225 godzin = 9 ECTS.	
		SEMESTR 2:	
		60 godzin - udział w ćwiczeniach;	
		60 godzin - przygotowanie do zajęć;	
		15 godzin - przygotowanie zadań wskazane przez Prowadzącego oraz do kolokwium;	
		15 godzin - przygotowanie do egzaminu i sam egzamin.	
		Razem: 150 godzin = 6 ECTS.	
		SEMESTR 3:	
		60 godzin - udział w ćwiczeniach;	
		60 godzin - przygotowanie do zajęć;	
		40 godzin - przygotowanie zadań wskazane przez Prowadzącego oraz do kolokwium;	
		15 godzin - przygotowanie do kolokwium zaliczeniowego.	
		Razem: 175 godzin = 7 ECTS.	
		SEMESTR 4:	
		60 godzin - udział w ćwiczeniach;	
		60 godzin - przygotowanie do zajęć;	
		40 godzin - przygotowanie zadań wskazane przez Prowadzącego oraz do kolokwium;	
		15 godzin - przygotowanie do egzaminu i sam egzamin.	
		Razem: 175 godzin = 7 ECTS.	
Termin realizacji przedmiotu			

2022/2023 zimowy	
Status przedmiotu	Język wykładowy
- fakultatywny (do wyboru) - obowiązkowy	- polski w wymiarze 30.00% - chorwacki w wymiarze 70.00%
Metody dydaktyczne	Forma i sposób zaliczenia oraz podstawowe kryteria oceny lub wymagania egzaminacyjne
	Sposób zaliczenia
	Formy zaliczenia
	Podstawowe kryteria oceny
- Dyskusja - Metoda projektów (projekt badawczy, wdrożeniowy, praktyczny) - Praca w grupach - Układanki wyrazowe, ćwiczenia gramatyczne, czytanie, prace pisemne, konwersacje, praca w grupach (dialogi, scenki sytuacyjne, dyskusja, praca z materiałami audiowizualnymi), kolokwia, praca z tekstem – czytanie ze zrozumieniem, ćwiczenia stylistyczne (redakcja tekstu, streszczanie)	- Zaliczenie na ocenę - Egzamin - egzamin ustny - egzamin pisemny z pytaniami (zadaniami) otwartymi - egzamin pisemny testowy - ustalenie oceny zaliczeniowej na podstawie ocen cząstkowych otrzymywanych w trakcie trwania semestru - kolokwium - egzamin pisemny (dłuższa wypowiedź pisemna / rozwiązanie problemu) Student otrzymuje zaliczenie na ocenę w semestrach 1 i 3 na podstawie: <ul style="list-style-type: none"> obecności i czynnego udziału w ćwiczeniach – 30%, systematycznego przygotowywania w formie ustnej i/lub pisemnej zadań wskazanych przez Prowadzącego (patrz Treści programowe) – 25%, pisemnych kolokwiów z zagadnień wskazanych przez Prowadzącego (patrz Treści programowe) – 45%. Egzamin pisemny i ustny po semestrze 2 i 4: egzamin składa się z 2 części – pisemnej, obejmującej test bądź dłuższą formę wypowiedzi pisemnej na zadany temat, oraz ustnej, obejmującej odpowiedź na losowo wybrane pytanie dotyczące zagadnień poruszanych na zajęciach (patrz: „Treści programowe” i „Wykaz literatury”) – 100%. Warunkiem przystąpienia do egzaminu jest spełnienie warunków identycznych z tymi wymaganymi w semestrach 1 i 3.

Sposób weryfikacji założonych efektów uczenia się

zakładany efekt uczenia się	Wykonywanie zadań wyznaczonych przez prowadzącego	Przygotowanie pisemnych prac domowych	Udział w dyskusji na zajęciach	Przygotowanie wystąpień ustnych	Kolokwia	Egzamin pisemny	Egzamin ustny
Wiedza							
K_W09	+	+	+	+	+	+	+
K_W10	+	+	+	+		+	+
Umiejętności							
K_U01	+	+	+	+			
K_U04			+	+		+	+
K_U05		+	+	+		+	+
K_U08	+						
K_U09			+	+			+
K_U10	+	+	+	+	+	+	+
K_U11	+		+				
Kompetencje społeczne							
K_K06	+	+	+	+			

Określenie przedmiotów wprowadzających wraz z wymogami wstępnymi

A. Wymagania formalne

Od semestru 2 – zaliczenie zajęć praktycznej nauki języka chorwackiego w semestrze poprzednich.

<p>B. Wymagania wstępne W semestrze 1 - znajomość języka chorwackiego na poziomie B2, w semestrze 2, 3 – zaliczenie poprzedniego semestru (chyba że w szczególnych przypadkach Prowadzący postanowi inaczej).</p>	
<p>Cele kształcenia Opanowanie przez studentów języka chorwackiego w stopniu odpowiadającym poziomowi C1 Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego. Przygotowanie studenta do napisania streszczenia pracy magisterskiej w języku chorwackim.</p>	
<p>Treści programowe <p>1. rok studiów: powtórzenie materiału gramatycznego studiów I stopnia i uzupełnianie ewentualnych braków; dalsze poszerzanie leksyki z dziedzin: prawo, policja, administracja, formularze, podania; polityka, środki masowego przekazu, historia, wojsko, stosunki międzynarodowe, dyplomacja; nauka, technika, telekomunikacja, Internet; ekonomia, handel, bankowość, przedsiębiorczość, finanse, logistyka, transport; socjologia, psychologia, filozofia; kultura, literatura, sztuka, muzyka, religia, obyczaje, geografia i turystyka.</p> <p>2. rok studiów: powtórzenie materiału gramatycznego i uzupełnianie ewentualnych braków; pojęcie stylu; style funkcjonalne języka, granice i wyznaczniki stylów funkcjonalnych w języku chorwackim, ćwiczenia stylistyczne, praca nad tekstem, pisanie streszczeń, przygotowanie do napisania streszczenia pracy magisterskiej w języku chorwackim.</p> </p>	
<p>Wykaz literatury</p> <ul style="list-style-type: none"> • Anić V., Rječnik hrvatskoga jezika, Zagreb 1991. • Babić S., Finka B., Moguš M., Hrvatski pravopis, Zagreb 1994. • Barešić, J., Dobro došli 1-2, Zagreb 2007. • Menac A., Venturin R., Fink-Arsovski Ž., Hrvatski frazeološki rječnik, Zagreb 2003. • Udier, S.L., Razgovarajte s nama - B2-C1, Zagreb 2014. • Raguž, D., Praktična hrvatska gramatika, Zagreb 1997. • Materiały z różnych stron internetowych, m.in.: www.hr, https://miss7.24sata.hr/, https://net.hr/, https://dnevnik.hr/, www.jutarnji.hr, www.vjesnik.hr • Wybrane teksty literatury pięknej. 	
<p>Kierunkowe efekty uczenia się</p> <p>K_W09, K_W10 K_U01, K_U04, K_U05, K_U08, K_U09, K_U10, K_U11 K_K06</p>	<p>Wiedza</p> <p>Student: K_W09 - rozpoznaje i rozumie prawidłowości rządzące językiem chorwackim; K_W09 - ma wiedzę o zmianach kształtujących język chorwacki; K_W10 - zna przekrój instytucji kultury oraz instytucji społecznych w Chorwacji; K_W10 - orientuje się we współczesnym życiu kulturalnym i społecznym Chorwacji.</p>
	<p>Umiejętności</p> <p>Student: K_U01 - sprawnie wyszukuje, dobiera i interpretuje informacje z wykorzystaniem zaawansowanych technik informacyjno-komunikacyjnych w języku chorwackim; K_U04 - potrafi przygotować i przekazać wiedzę w języku chorwackim; K_U05 - potrafi wykorzystać poglądy własne i innych osób do argumentowania oraz formułowania wniosków w języku chorwackim; K_U08 - potrafi pisać szczegółowe i zróżnicowane pod względem stylistycznym teksty w języku chorwackim; K_U09 - potrafi przygotować szczegółowe i zróżnicowane stylistycznie wypowiedzi ustne na różnorodne tematy w języku chorwackim; K_U10 - ma umiejętności językowe w zakresie języka chorwackiego na poziomie C1 Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego; K_U11 - potrafi współdziałać i pracować w grupie, również z wykorzystaniem języka chorwackiego, przyjmując w niej różne role.</p>
	<p>Kompetencje społeczne (postawy)</p> <p>Student: K_K06 - uznaje i szanuje różnice punktów widzenia determinowane różnym podłożem narodowym i kulturowym.</p>
	<p>Kontakt</p> <p>agnieszka.bielinska@ug.edu.pl</p>